

# 大漢公報

## The Chinese Times

Printers & Publishers  
1 East Pender Street  
Vancouver 4, B. C. Canada  
Phone: 685-8941

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays  
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited  
"Second class mail registration number 0009"

(號一四式第卷一十三第紙聞新) Saturday 17 January 1970 (Vol. 31 No. 241 Page 1)

### 報費價目表

郵寄或派到	一律每月二元
零售每份	一角
全年	二十四元
半年	十二元
每季	六元

今瑞雪紛飛，明轉晴稍暖，最高溫度四十，最低溫度十五。

## 南越政府宣佈更換十四位省長

# 湄公河區前線 兩指揮官易人

【西貢十七日美聯社電】南越軍事總部今日公佈消息，謂南越政府已下令更換湄公河三角洲前線兩主要戰區之指揮官及全區三分之一的省長。此項行動是在謀求軍事領導權及使政府行政更趨有效。

據外方消息稱：此次更換指揮官，僅是南越政府調整軍事行動的開始。此次除將全區四十四省之十四位省長更換之外，在軍事上最顯著的變動是原任第七師師長阮文咸的調職，另委前任南越空軍作戰師師長阮文清接任。因駐湄公河的第七師部隊，向被視爲全區十師的最弱一師。

此外，原任第四十四特別戰區指揮官潘文富，亦將由全海特別戰區指揮官陳文輝接替。與美軍維持合作關係。

## 以突擊隊夜襲埃及 接近開羅城卅六里

【合拉維十七日美聯社電】據以色列軍事總部消息：以突擊隊昨晚突擊埃及境內，夜襲距離開羅卅六里內軍事目標。此爲自一九六八年十月卅一日開始向埃及進行地面突擊行動以來，以軍深入埃及境內最大一次。此外，以軍在埃及境內，亦在進行其他軍事行動。

據悉：以軍在埃及境內，已佔領開羅西北約四十公里的軍事目標地及行政中心。埃及官方消息，謂以軍正報告全屬偽造謠言。

## 尼日內亞首次批准 英機載救濟品入境

【拉哥斯十七日美聯社電】尼日內亞政府，今日可能批准英機一架飛機，運載救濟品入境。此架飛機，係由倫敦飛往尼日內亞。但亦曾拒絕過英機運載救濟品入境。但亦曾拒絕過英機運載救濟品入境。

據悉：尼日內亞政府，今日可能批准英機一架飛機，運載救濟品入境。此架飛機，係由倫敦飛往尼日內亞。但亦曾拒絕過英機運載救濟品入境。

## 美國務卿表示下週向中共建議改善關係

【華盛頓路透電】美國務卿羅維斯昨發表報告，謂美國於下週將向中共提出建議，以謀改善雙方關係。但他并未說明何等建議的詳細內容。但他并未說明何等建議的詳細內容。

羅維斯昨在此間出席全國輿論領袖及廣播人員舉行外交政策問題座談會時，並謂美國目前須與中共及蘇聯等兩大共產國家達成友好關係。條件，事實上中蘇兩國衝突的現象，完全屬於他們兩國間的事務，不應影響到我們對該兩方面改善關係的努力。

中美華沙會議停頓兩年餘，最近經美大使杜魯門與中共代辦雷陽九接洽後，雙方同意一月廿日正式恢復談判。

羅維斯在報告中，向中共提出建議，謂中共的領袖，應向美國人民發表聲明，認爲其他的國家不應視爲敵對的。

羅維斯並建議中共不應視爲敵對的。中共在造成一種人爲的戰爭威脅，志在協助國內的各種問題。其中主要的內政問題，就是由於平民與軍隊之間的對立權力鬥爭，影響政治不穩定。中共此種宣傳，不祇內政問題，而且干涉到軍事備戰。

## 美教授發現性藥物 無能男子變偉丈夫

【華盛頓美聯社電】佐治城大學一神經學家，宣佈在實驗室中，已證實一種名為「亞多拉」(譯音)藥品，可增加男女的性能力。

此種藥品，於發現可產生一種名曰「多巴胺」的化學物質，但與多巴胺亦不同。反之此種藥品，可千萬人受益。他此種藥品可治療女性性冷淡病症，並可治療男性性冷淡病症。奧馬利指出：他將此種藥物給予數名年齡卅歲至七十歲男子服用，他們性能力可如壯年青年一樣，並可使冷感婦女享受製造的樂趣。

## 巨型客機緊急部份 因不妥善未能使用

【華盛頓美聯社電】美國聯邦飛行署指出，該機波音七四七巨型噴射客機，由於緊急部份失去作用，而沒法如期作商業性飛行，該飛機本定於一週後使用。

泛美航空公司指出，此一問題並不影響所有波音七四七飛機的來往飛行。

波音七四七式客機緊急部份，目前已由技術人員在修改中，並希望能在下週三前通過聯邦飛行署的試驗。該飛機曾在試驗中，機內三百七十名乘客，可在八十七分鐘內全部撤離飛機。

## 蘇聯政府公開宣佈 增加開採西部石油

【莫斯科路透電】克格勃官下令在西伯利亞西部，大量增加石油生產，欲於一九八〇年時，創下二億三千萬至二億六千萬噸的目標。

此一報告，在蘇聯各報章刊登第一版，指出政府方面，計劃增加開採石油。比以在增加十倍的數字。報告指出，在西伯利亞西部石油工業，在過去兩年內，其生產數字比以在增加一倍。

於一九六六年大會上，蘇聯政府指出在一九七〇年時，目標爲二千五百萬至二千五百萬噸石油。

## 加拿大派出四專家 至尼調查援救工作

【倫敦加拿大電】一隊由四專家組成的加拿大調查團，已乘機由奧地利飛往尼日內亞。該調查團將與奧地利專家合作，調查尼日內亞的援救工作。

據悉：該調查團將與奧地利專家合作，調查尼日內亞的援救工作。該調查團將與奧地利專家合作，調查尼日內亞的援救工作。

## 沙皮表示加國政府 未干涉尼國內政治

【多倫多加拿大電】外交部長沙皮昨日表示，加國政府並未干涉尼日內亞的內政。他並表示，加國政府將繼續與尼日內亞政府合作，以解決該國的內政問題。

沙皮指出，加國政府並未干涉尼日內亞的內政。他並表示，加國政府將繼續與尼日內亞政府合作，以解決該國的內政問題。

## 敘國搜獲大批毒品 大馬士革路過社電

【大馬士革路透電】敘利亞政府昨日宣佈，在敘利亞境內搜獲大批毒品。據悉：這些毒品是由於敘利亞政府與國際社會合作，共同打擊毒品販運活動。

敘利亞政府昨日宣佈，在敘利亞境內搜獲大批毒品。據悉：這些毒品是由於敘利亞政府與國際社會合作，共同打擊毒品販運活動。

## 謀殺軍官澳洲士兵 被法庭判終身監禁

【南澳，云台路透電】一隊由四專家組成的加拿大調查團，已乘機由奧地利飛往尼日內亞。該調查團將與奧地利專家合作，調查尼日內亞的援救工作。

據悉：該調查團將與奧地利專家合作，調查尼日內亞的援救工作。該調查團將與奧地利專家合作，調查尼日內亞的援救工作。

## 危國情報局長被殺

【危地馬拉市路透電】危地馬拉情報局長，昨日在危地馬拉市被殺。據悉：這是一起針對情報局長的暗殺案，目前警方正在調查中。

危地馬拉情報局長，昨日在危地馬拉市被殺。據悉：這是一起針對情報局長的暗殺案，目前警方正在調查中。

## 蘇欲與美加強合作

【莫斯科十七日美聯社電】蘇聯科學院院長，昨日表示，蘇聯政府將與美國政府加強合作，共同推動科學技術的發展。他並表示，蘇聯政府將與美國政府加強合作，共同推動科學技術的發展。

蘇聯科學院院長，昨日表示，蘇聯政府將與美國政府加強合作，共同推動科學技術的發展。他並表示，蘇聯政府將與美國政府加強合作，共同推動科學技術的發展。

## 四位美空軍妻子 求印總理查夫踪

## 審訊完滿無罪

## 傳堅尼地覆車案

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲老翁領公民證

## 前都城市長獲車案

## 判汽車公司賠償巨款

## 灰色兇熊擊斃獵人

## 竟分屍食餘棄森林

## 本市業主三月投票

## 表決市府五年計劃

## 加國西北通道水域

## 美擬用爲國際海道

## 菌病有輪水輪郵

## 院送者病名二有又昨

## 羅省偷車賊在每年

## 偷運千輛車來本省

## 中西報章爭相傳載

## 百歲







**泰興有限公司**  
TAI HING COMPANY LTD.  
265 E. Pender St. Vancouver B.C. Canada  
電話 MU 4-1028

**新到**

白肉茨菇 青皮大燕  
佛手白菓 蓮藕馬蹄  
芋仔粉葛 台灣蜜柑  
花旗蝦肉 新靚蠔豉  
九龍吊片 浮大蟾膠

電話 MU 4-1754  
**黃漢經**  
Wong Horne Agencies  
General Insurance Agent  
441 Gore Ave.  
Vancouver 4, B.C.

代理 老幼人壽燕梳  
各種火燭保險  
買賣營業經紀  
會計文房事務  
填報入息稅紙  
中西契約文件

**元豐有限公司**  
YUEN FONG CO. LTD.  
電話 MU 3-6858 MU 3-6859  
242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

**農曆年節 水貨大量上市**

台灣大柑 大沙田柚  
雪白茨菇 青皮大燕  
洋糖蓮藕 沙坪粉葛  
紅芽芋仔 檳榔芋仔



**神雕俠侶**  
金庸著  
第九十二回 神雕大俠

待得清涼，險些失聲驚呼，原來這矮子的身軀剛好在洞口之中，大頭朝前，雙臂撐着洞壁，像個無頭人，那矮子見狀，也不說話，只顧向前，那矮子見狀，也不說話，只顧向前，那矮子見狀，也不說話，只顧向前...

HUGO C. ORRE  
**柯氏水龍**  
NOTARY PUBLIC  
Gordon W. Cumyow  
501 Main St.,  
溫日隆人  
遺囑  
及辦理各種文件  
代理買賣買賣  
電話 MU. 1-6513

**伯影相館**  
YORKMAN STUDIO  
617 Main St. 681-4578  
Vancouver 4, B.C. 住家 874-9710

家庭結婚相  
護照晚上惠顧  
請先電約

**寶寶公司**  
Paul & Paul Co.  
175 E. Pender Street  
Vancouver 4, B.C.  
Phone: MU. 1-7657

新到大幫  
ABC 西藥風扇  
免費保用一年，自用  
送禮，人人歡喜，  
另辦到大批新貨，  
歡迎選購，自備印備  
取貨代辦，詳請詳察

**香港九龍黃大仙 財帛觀音神廟**

想見見神神，我便帶了她來，那人一楞，道：「那神的女兒？」山背後轉出數十匹馬來。

**KUO KING SIK KOO**  
髮絲光司公  
電話 MU 3-4929

專辦大宗 中國絲 蘇杭雜貨 應有盡有 精製小衫 餐館用衣 襪仔廚衣 廠牌男女 衣裳

**大藥房**  
MAIN DRUG LTD  
434 Main St. Vancouver, B.C.  
電話 MU 4-8634

專配西藥 各種補丸 各種咖啡 各種藥具 各種藥材 各種藥材 各種藥材

**益豐茶室**  
YICK FUNG TEA ROOM  
137 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.  
Phone: 682-1514

經濟時菜 粥粉麵飯 星期美點 各色餅點 龍鳳禮餅 自磨沙河粉

**廣珍首飾舖**  
Kyoung Chan Ho Co. MU 1-5816  
30 Pender St. Vancouver 4, B.C.

**桃園**  
HO INN CHOP SUEY  
79 PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.  
684-3743 684-4822

**榮樂臘味製廠**  
精製臘味 批發全球 價目印備 函索即奉  
WING WING CO., LTD.  
450-460 Hastings St., E. Vancouver 4, B.C.  
電話 254-7241 式五四七式四雙

**華強公司**  
KENWARD CO.  
481 Columbia Ave., Vancouver 4, B.C.  
電話 684-8821

經售及修理名廠傳真機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保證滿意。

**雲高華搜煙通公司**  
Vancouver Chimney Services  
684-2937

專辦大小商業廚房冷氣工程。設計裝設及修理。專辦各種通風。快修。

**昌記油漆**  
承接承接大小工程 油漆各等大小工程 忠誠為僑胞服務 工作快捷妥當  
電話 六八五五七

**訪英雄相命掌教**  
男女婚姻 家庭是非 個性前程 喜天禍福 批八字書 外埠郵寄到 英雄相命 時勢遠英雄 寓雲高華街東百號新亞社式樓 一二三號房 電話六八五九〇六四

**永隆銀行**  
WING LUNG BANK LTD.  
經營一切銀行業務 竭誠服務僑胞 港九均設有分行 歡迎函詢委辦  
香港 皇后大道中一一〇五一一四〇

**加拿大皇家銀行**  
The Royal Bank of Canada  
Main & Hastings, Vancouver B.C., Douglas & Pandora, Victoria B.C.

本行特設華務部，專為僑胞辦理一切關於銀業事務。

**Harry James Agencies Ltd.**  
INSURANCE & REAL ESTATE  
212 KEMFER ST., MU 4-1377

本辦事處，代理人壽，火燭，及各項燕梳保險，常有新舊屋宇，工商實業出賣，請留意，如有諮詢，請親臨本辦事處，或用電話詢問吳悅榮，順榮，超常，林昌等，樂意詳細解答

**吳國華辦事處啟**

**建興建築公司**  
承接裝修 土木工程  
電話 RE 8-3422

**周愛權**  
精配各種時眼鏡 兼修驗眼之香眼鏡  
J. K. CHOW OPTOMETRIST  
514 Main St., Vancouver 4, B.C. 電話 685-5938

**氏律古屋**  
A. Gerard Hirschberg, 年十益遠醫行  
Teric Optical Co. Ltd. 118 Hastings St., W. 684-8829





綜合新聞

馬氏公所交代盛況

(本報訊) 本埠馬氏公所，於十一月十一日午時，在該公所禮堂，舉行執行...

旅加西培正同學會 定期慶祝母校紀念

(本報訊) 加西培正同學會，以母校八十週年紀念，會長何權權，特...

至德總堂交代盛況 新任主席發揮新猷

(本報訊) 本埠至德總堂於昨(十四)日舉行新舊職交接禮，出席者甚眾...

李氏總公所選定職員

(本報訊) 李氏總公所，於日前在該公所禮堂，舉行執行...

卡城僑校交代盛況

(卡城訊) 本埠華僑公立學校，於昨(十三)日下午二時，舉行新舊職交接...

海晏公所交代 春宴聯歡預聞

(本報訊) 此間海晏公所，經於一月十一日下午八時，在該公所禮堂...

新建三睡房住宅

於第廿五街與福街，家長睡房有浴室，特別設備，車庫與晒台，取價三萬五千五百元...

LUCK SOUND 639 E. Hastings St., Vancouver 4, B.C. 電話：式五四·三九一三

訃告

不孝桂珍侍奉無狀，痛延家嚴壽考李公府君，痛於中華民國五十九年元月十日病終於中央醫院...

華新書局

成功之端 屈武折者壹元六角 兩朝國史宋子文傳史艾明著九卷...

實事實業燕梳有限公司 Success Realty Ltd. Real Estate & Insurance 208 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.

華戲院 150 E. HASTINGS ST. 元月十七號(星期六)由十二點半映到十點半

南洋商業銀行 華僑服務部 辦理 華僑匯款——全國通匯 解款迅速

Block Bros Realty Ltd. 華人營業代表 章傑 CHICK WEB 電話：住宅261-4364 公司431-1471

梁祺 LEONG KEE 227 CARRALL ST. VANCOUVER 4, B.C. 電話：684-3587

火龍怒吞雙虎將 元月廿五號(禮拜日) 陳書珠 于素秋 李鳳聲 陳好建 觀水伯 關海山

何處覓芳踪 元月廿五號(禮拜日) 南紅飾演 芳華 謝文飾 柳大雅